





## 生物多样性公约

Distr. GENERAL

UNEP/CBD/NP/COP-MOP/DEC/1/12 20 October 2014

**CHINESE** 

**ORIGINAL: ENGLISH** 

作为关于获取遗传资源和公正和公平分享其利用所产生惠益的名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会第一次会议 2014年10月13日至17日,大韩民国平昌议程项目16

## NP-1/12. 提高《公约》及其《议定书》的结构和进程的效率:同时举行 缔约方大会和作为各议定书缔约方会议的缔约方大会

作为名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会,

回顾《名古屋议定书》第26条第6款,其中规定作为名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会嗣后的常会,应与公约缔约方大会的常会同时举行,除非作为名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会另有决定,

确认 同时举行公约缔约方大会会议和作为各议定书缔约方会议的缔约方大会会议的规划工作是一个迭代过程,

*又确认* 有必要确保提供资金支持发展中国家缔约方,特别是其中的最不发达国家和小岛屿发展中国家以及经济转型国家缔约方的代表,以及土著和地方社区的代表参加同时举行的会议,以维护合法性和透明度,

*注意到* 缔约方大会第十二届会议和作为卡塔赫纳议定书缔约方会议的缔约方大会 关于同时举行会议的决定,

- 1. 决定在举行公约缔约方大会会议以及作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方会议的缔约方大会会议的两周时间内,同时举行其未来的常会;
- 2. *请*执行秘书根据缔约方大会第XII/27号决定,编制作为名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会第二次会议的工作安排;
- 3. *吁请* 发达国家缔约方增加对相关自愿信托基金的捐款,以确保发展中国家,特别是其中最不发达国家和小岛屿发展中国家缔约方的代表和经济转型国家缔约方的代表以及土著和地方社区的代表充分、有效地参加同时举行的会议,并鼓励其他各国政府和捐助者也为此目的作出贡献;

## UNEP/CBD/NP/COP-MOP/DEC/1/12 Page 2

4. *决定*在其第三和第四次会议上审查按照缔约方大会第第XII/27号决定同时举行会议的经验。